www.reporter-forum.de

1	"Nicht krank, nicht kaputt, nur
2	anders"
3	
4	Sie sind Zwillinge und doch
5	grundverschieden: Denn die eine hat das
6	Downsyndrom, die andere nicht. Elisa
7	sorgt für ihre Schwester, denkt für sie,
8	freut sich für sie, leidet für sie.
9	Jetzt sucht sie ihre eigene Identität.
10	
1	Von Frauke Lüpke-Narberhaus
12	
13	Sie kamen am 15. Oktober 1997
L 4	gemeinsam auf die Welt, Elisa um 9.30
15	Uhr, eine Minute später Sophie. Bei
16	Elisa, erinnert sich die Mutter, hatte
L7	sie sofort dieses Gefühl, das nur eine
18	Mutter haben kann, dieses: Ja, das ist
19	mein Kind. Bei Sophie war das anders. Das
20	habe sie gespürt, bevor die Ärzte etwas
21	sagten.
22	
23	Die Mutter wusste schnell, es wird
24	nicht wie bei Hanni und Nanni - zwei
25	Zwillingsschwestern, die sich zum
26	Verwechseln gleichen. Denn Sophie hat das
27	Downsyndrom, Elisa nicht.

www.reporter-forum.de

28	
29	Mit jedem Tag seit der Geburt
30	vergrößerte sich der Abstand zwischen den
31	Schwestern Jahr für Jahr ein bisschen
32	mehr. Als Elisa schon lief, robbte
33	Sophie, als die eine sprach, gluckste die
34	andere. Die Eltern sagten: "Ihr seid
35	Zwillinge, aber Elisa ist die Ältere."
36	Sie versuchten, Elisa nach und nach zu
37	vermitteln: Sophie ist anders, trotzdem
38	seid ihr wie normale Geschwister, die
39	sich lieben, streiten, nerven dürfen. Sie
40	sind aber auch zwei Schwestern, bei der
41	eine immer mehr Aufmerksamkeit bekommt.
42	Bis heute fragen sich die Eltern: Werden
43	wir beiden gerecht? Leidet Elisa?
44	
45	Elisa liebt ihre Schwester, sorgt für
46	sie, denkt für sie, freut sich für sie,
47	leidet für sie. So hat sie jahrelang
48	versucht, die große Distanz zu
49	überwinden. Jetzt, mit 16 Jahren, sucht
50	sie ihre eigene Identität. Das fällt ihr
51	nicht immer leicht: Denn sie ist viel

52 mehr als nur Sophies Schwester, aber ohne

Sophie wäre sie nicht die, die sie heute

ist. Sie weiß, dass sie nicht für ihre

53

54

www.reporter-forum.de

57 Schwester verantwortlich ist. Und doch 58 begleiten die Gedanken an ihre Schwester 59 sie durch den Tag. Bei Sophie und rund 50.000 anderen 60 61 in Deutschland Menschen liegt 62 Chromosom 21 dreimal statt zweimal vor, 63 deswegen wird das Downsyndrom 64 Trisomie 21 genannt. Eine genetische Veranlagung also, die sich immer etwas 65 66 anders auswirkt: Manche Menschen sind schwer geistig behindert, andere 67 68 durchschnittlich intelligent, einige 69 haben einen Herzfehler oder eine 70 Schilddrüsenunterfunktion, andere nicht. 71 Geschwister wie Elisa und Sophie sind 72 73 selten, Forscher sprechen von 74 diskordanten Zwillingen. Wissenschaftler der Universität des Saarlandes haben für 75 76 groß angelegte Studie erstmals 77 solche Geschwisterpaare und ihre Eltern beeinflussen 78 befragt: Wie sich 79 Zwillinge? Wie entwickeln sie sich? Wie 80 reagiert die Gesellschaft? Die Ergebnisse 81 sie im Herbst stellen vor. Deutschland und Österreich nahmen rund 70 82 83 Zwillingspaare teil, darunter Elisa und

www.reporter-forum.de

85 86 Die beiden besuchen dieselbe 10. 87 Klasse der integrativen Schülerschule in 88 Pinneberg, nördlich von Hamburg, lernen 89 meist getrennt. Sophie, klein, 90 kompakt, glatte Haare, Brille, sitzt 91 Freitagmorgen mit einem Lehrer, einer 92 Erzieherin und vier anderen behinderten 93 und besonders förderbedürftigen Mitschülern im Werkraum, es riecht nach 94 95 Holz, nach Leim und Farbe. Sie hat 96 "Lebenspraktisches Projekt" und 97 Alltägliches lernen. Mal schneiden die 98 Schüler die Hecke, mal reparieren sie 99 Türschlösser, heute schmirgelt Sophie 100 eine Kiste. Ihre Schwester Elisa, groß, 101 schlank, lockige Haare, Brille, sitzt zur 102 selben Zeit im zweiten Stock 103 Nachbargebäudes und lernt Englisch. 104 Später, im Matheunterricht, berechnet 105 Elisa Logarithmen, Sophie addiert 24 und 106 24. 107 Die Mutter sagt, sie habe 108 Elisa gefragt, ob sie das wirklich möchte, zehn 109 Jahre mit der Schwester auf dieselbe 110

84

Sophie.

www.reporter-forum.de

111 Schule, immer zusammen auf Klassenfahrt, 112 zum Schulausflug. Elisa wollte. Denn hier 113 konnte sie lernen, ihrer Schwester beim Lernen zu helfen, so formulierte sie es 114 115 mit zehn Jahren für ein Schulprojekt. 116 117 Freitagmittag, fünf Minuten Schulschluss, läuft Elisa die Treppen 118 hoch zum Computerraum, ihre Schwester sei 119 120 dort, hatte ihr der Kunstlehrer gesagt. Ein Mitschüler schüttelt vor der 121 122 jetzt den Kopf, Sophie sei schon raus. 123 "Dann ist sie bestimmt essen", murmelt 124 Elisa. "Hoffentlich." Treppe runter zum Speisesaal, sie sucht im ersten Raum, im 125 126 zweiten, schaut in die Ecken, hinter die 127 Stellwand, wieder raus. "Hast du gesehen, 128 ob sie gegangen ist", fragt sie den 129 Jungen. Hat er nicht. Elisa knetet ihre 130 Finger, hastet zur Bushaltestelle, atmet 131 aus. Da steht sie. 132 "Fährst du nach Hause?", fragt sie. 133 134 Sophie nickt. "Gut", sagt Elisa. esse noch hier." Elisa sagt nicht, dass 135 136 sie eigentlich zusammen fahren wollten, dass sie es doch so vereinbart hatten. 137

www.reporter-forum.de

138 Sie weiß, Sophie wollte sie nicht ärgern, 139 sie hat es einfach nur vergessen. 140 141 Elisa gehört zu jenen Menschen, die 142 erst überlegen, bevor sie handeln. Eine 143 junge Frau, die nicht schnell über andere urteilt, sondern für vieles Verständnis 144 zeigt, die weiß, was sie meint und denkt, 145 das aber nicht in die Welt schreit, 146 147 sondern in weiche Worte hüllt. Vermutlich hat sie durch Sophie gelernt, mehr auf 148 149 andere zu achten als auf sich selbst. 150 Elisa sagt, sie habe immer respektiert, 151 dass ihre Schwester mehr Aufmerksamkeit 152 bekommt, ja, ihr habe sogar gefallen, 153 dass sie sich zurückziehen konnte. 154 155 Früher feierten sie gemeinsam 156 Geburtstag. Das erste eigene 157 erinnert sich Elisa, habe sie fast überfordert. Früher teilten sich 158 beiden auch ein Zimmer, gingen gemeinsam 159 zum Sport, früher lernte Elisa mit Sophie 160 161 lesen und fuhr als Begleitperson auf 162 ihrer Busfahrkarte mit. 163 164 Heute macht Sophie allein ihre

www.reporter-forum.de

165 Hausaufgaben, Elisa hat ihre 166 Monatskarte, und wenn sie darauf achten 167 soll, dass Sophie anständig angezogen das Haus verlässt, bittet Elisa die Mutter: 168 169 "Sag es ihr selbst." Elisa emanzipiere 170 sich, sagt die Mutter. "Das muss ich 171 akzeptieren." Trotzdem: Als Sophie sich 172 an diesem Freitag in der Schulkantine Essen nachnimmt, fragt Elisa streng: 173 174 "Noch einen Teller?" Sophie schaut böse: "Was?!" Auch sie will sich lösen. 175 176 177 Elisa sagt, die gemeinsame Schulzeit 178 habe ihr nicht geschadet. Nur genervt habe es manchmal, wenn Lehrer mit ihr 179 180 gesprochen haben statt mit Sophie. 181 "Kannst du deiner Schwester mal sagen, 182 dass..." Oder wenn Sophie mal wieder verschwunden war, so wie damals bei der 183 184 Fahrt nach Berlin: Sophie hatte sich am 185 Ku'damm nur einmal in die falsche Richtung gedreht. 186 187 188 Sophie kann allein Bus fahren, wenn 189 ihre Mutter die Strecke vorher mit ihr 190 gefahren ist. Sophie kann auch an der 191 Supermarktkasse bezahlen, sie übt in der

www.reporter-forum.de

192 Schule, die richtigen Geldmünzen 193 finden. Sie telefoniert mit dem Handy, 194 wenn sie es denn hört und findet. Aber Sophie allein in Berlin, das geht nicht. 195 196 Die ganze Klasse suchte nach ihr und fand 197 irgendwann eine ziemlich unbekümmerte 198 Sophie. Anstrengend sei das, sagt Elisa. Ja, manchmal sei sie wütend. Das sage sie 199 200 ihrer Schwester auch - nur weiß sie 201 nicht, was davon ankommt. Sophie kann sich nicht mit Worten wehren, 202 203 schmollt eher. 204 205 Sophie denkt oft nur an ihren nächsten 206 Schritt, nicht daran, wozu er bei anderen 207 führt. Nicht daran, wie oft Elisa sich 208 schon gesorgt hat, wie oft die Eltern sie 209 schon angerufen und gefragt haben: 210 ist deine Schwester?" 211 212 Die Gefühle zu ihrer Schwester schwanken zurzeit zwischen Einerseits und 213 214 Andererseits: Elisa mag es, dass ihre 215 Schwester instinktiv handelt, ohne feste 216 Regeln im Kopf. Aber sie schämt sich, 217 wenn ihre Schwester mal wieder ein Top über ein T-Shirt über einen Pulli zieht. 218

www.reporter-forum.de

Elisa gefällt es, dass ihre Schwester

liebevoll mit anderen Menschen umgeht. 220 221 lächelt genervt, als sie 222 Schwester sie in der Schulpause umarmt 223 und ruft: "Du bist mein Schatz." Elisa 224 erzählt gern, dass Sophie 225 Zwillingsschwester ist, weil es 226 besonders ist. Aber sie will nicht, dass 227 sie sofort als ieder Behinderte 228 wahrnimmt. Sie sollen den ganzen Menschen 229 sehen. Deswegen hat sie Sophie früher 230 immer wieder erinnert, ihre Zunge nicht 231 aus dem Mund hängen zu lassen. "Damit sie 232 nicht so aussieht wie die 233 Behinderten." 234 235 Für Elisa ist Sophie nicht behindert. 236 Sie sagt, Sophie sei einfach eine andere 237 Sorte Mensch, die die Welt bereichert wie andere Kultur. Menschen 238 eine Downsyndrom seien fröhlicher. "Nicht 239 240 krank, nicht kaputt, nur anders." 241 242 Im Haus der Eltern grenzt Elisas an 243 Sophies Zimmer. Elisa sammelt in ihrem 244 Zimmer Wimpel, die sie sich beim Shinson-245 Hapkido verdient hat, sie trainiert die

219

www.reporter-forum.de

246 schon seit Jahren. Gleich Kampfkunst 247 fährt sie zum Training, vorher spielt sie 248 am Klavier ein Stück, das sie selbst 249 komponiert hat. Sophie sammelt in ihrem 250 Zimmer Gesellschaftsspiele, am besten 251 gefällt ihr das Kartenspiel Solo. 252 253 Sophie sitzt jetzt mit überschlagenen Beinen am Schreibtisch, schaut aus dem 254 255 Fenster und spricht über ihre Schwester. 256 Sie redet in kurzen Sätzen, verwischt 257 Buchstaben, zieht Worte in die Länge, 258 sodass sie sich manchmal zu einem Klumpen 259 vermengen. Sie weiß das und 260 deswegen nach jedem Satz zweifelnd, ob 261 ihr Gegenüber ihn verstanden hat. Sophie 262 sagt, dass sie gern Kinderfilme 263 schaut, aber Fernsehen Elisa immer 264 wegschaltet. Das nerve. Auch findet sie 265 doof, dass Elisa in der Schule viele Freunde hat und sie nur eine Freundin. 266 Und dann: "Ich möchte eigentlich wie 267 meine Schwester sein." Ihre Mutter sagt, 268 269 Sophie begreife mehr und mehr die eigenen 270 Grenzen. 271

Elisa, wie oft denkst du daran, dass

272

www.reporter-forum.de

273	du viel mehr kannst als deine Schwester?
274	
275	"Es ist nicht permanent präsent."
276	
277	Schon mal darüber nachgedacht, dass du
278	an ihrer Stelle hättest sein können?
279	
280	"Ja." Pause. "Da habe ich drüber
281	nachgedacht. Ist halt nicht so, ne? Ich
282	finde es schon gut, wie es jetzt ist."